

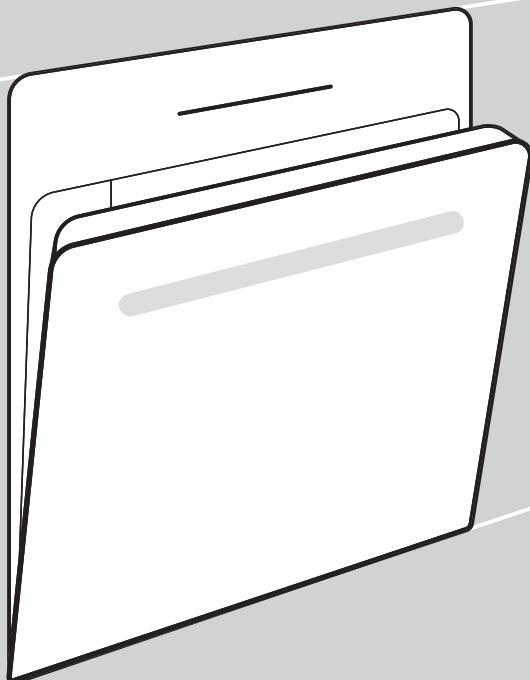
gorenje

LV

LV

**IEBŪVĒTAS
CEPEŠKRĀSNS**

LIETOŠANAS PAMĀCĪBA



Pateicamies jums par izrādīto uzticību, iegādājoties mūsu ražoto ierīci.

Šī detalizētās lietošanas rokasgrāmatas mērķis ir atvieglot šīs ierīces lietošanu. Norādījumiem jāpalīdz jums pēc iespējas ātrāk uzzināt, kā lietot jauno ierīci.

Pārliecinieties, ka saņemtā ierīce nav bojāta. Ja tomēr ievērojat transportēšanas laikā radušos bojājumus, sazinieties ar pārdevēju, no kura iegādājāties ierīci, vai reģiona noliktavu, no kuras to piegādāja. Tālruņa numurs ir norādīts uz rēķina vai pavadzīmes.

Norādījumi par uzstādīšanu un savienojuma izveidi ir sniegti atsevišķā lapā.

Lietošanas, uzstādīšanas un pievienošanas norādījumi ir pieejami arī mūsu tīmekļvietnē:

<http://www.gorenje.com>

Rokasgrāmatā ir lietoti tālāk norādītie simboli, kuriem ir šāda nozīme:

 **INFORMĀCIJA**

Informācija, padoms vai ieteikums

 **BRĪDINĀJUMS!**

Brīdinājums – vispārējs apdraudējums



Lūdzu, līdzīgi izlasiet norādījumus.

Saturs

Drošības pasākumi	4
Droša un pareiza cepeškrāsns lietošana pirolītiskās tīrišanas laikā	5
Citi svarīgi drošības brīdinājumi	6
Iekārtas apraksts	8
Datu plāksnīte – informācija par produktu	8
Vadības bloks	9
Iespiežamas-izvelkamas pogas	9
Iekārtas aprīkojums	10
Vadotnes	10
Cepeškrāsns durvju slēdzis	11
Dzesēšanas ventilators	11
Cepeškrāsns aprīkojums un piederumi	11
Pirms pirmās lietošanas	14
Pirmā iekārtas ieslēgšanas reize	14
Iestatījumu izvēlēšanās	15
GATAVOŠANAS SISTĒMAS IZVĒLE	15
GATAVOŠANAS TEMPERATŪRAS IESTATĪŠANA	16
LAIKA FUNKCIJA	17
Ādienu gatavošanas procesa sākšana	19
Gatavošanas beigas un cepeškrāsns izslēgšana	20
Vispārējo iestatījumu izvēle	21
Vispārēji padomi un ieteikumi cepšanai	23
Gatavošanas tabula	24
Gatavošana, izmantojot temperatūras taustu	28
Ieteicamie dažādu gaļas veidu gatavības līmeni	29
Tīrišana un apkope	30
Automātiska cepeškrāsns tīrišana – pirolīze	30
Rezģu un piestiprināto izvelkamo (pagarināmo) vadotņu izņemšana	32
Cepeškrāsns durtiņu un stikla paneļu izņemšana un nomaiņa	33
Spuldzes nomaiņa	34
Traucējummeklēšanas un klūmju tabula	35
Īpaši brīdinājumi un ziņošana par bojājumiem	35
Likvidēšana	36
Gatavošanas tests	37

Drošības pasākumi

SVARĪGI DROŠĪBAS PASĀKUMI – RŪPĪGI IZLASIET NORĀDĪJUMUS UN SAGLABĀJIET TURPMĀKĀM UZZINĀM.

Ierīcei jābūt pieslēgtai pie stacionāras elektroinstalācijas, kurā iekļauta atvienošanas funkcija. Stacionārajai elektroinstalācijai jābūt uzstādītai atbilstoši noteikumiem.

Atvienošanas līdzekļi jāierīko stacionārajā elektroinstalācijā atbilstoši elektroinstalācijas noteikumiem.

Lai nepieļautu pārkaršanu, ierīci nedrīkst uzstādīt aiz dekoratīvām durvīm.

Ja barošanas kabelis ir bojāts, tas jānomaina ražotājam, tā servisa pārstāvim vai līdzīgi kvalificētām personām, lai nepieļautu bīstamību (tikai to ierīču gadījumā, kuras piegādā ar savienojuma kabeli).

Iekārtu var lietot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar ierobežotām mānām, fiziskām vai garīgajām spējām, kā arī bez pieredzes un zināšanām, ja šīs personas uzrauga pieaugušais vai tās ir apmācītas par drošu iekārtas lietošanu un apzinās iespējamo bīstamību. Bērni nedrīkst spēlēties ar iekārtu. Bērni nedrīkst tīrīt iekārtu un veikt apkopi bez pieaugušā uzraudzības.

BRĪDINĀJUMS! aizsniedzamās daļas lietošanas laikā var sakarst. Neļaujiet bērniem atrasties iekārtas tuvumā.

BRĪDINĀJUMS lietošanas laikā iekārta un dažas tās viegli pieejamās daļas var stipri sakarst. Ievērojet piesardzību un nepieskarieties sildelementiem. Uzmaniet, lai iekārtas tuvumā neatrastos bērni, kas ir jaunāki par 8 gadiem, ja vien tie netiek pastāvīgi uzraudzīti.

Ierīce nav paredzēta regulēšanai ar ārējiem taimeriem vai atsevišķu tālvadības sistēmu.

Lietojiet tikai tādu temperatūras taustu, kāds ieteikts lietošanai šajā cepeškrāsnī.

Cepeškrāsns durtiņas un stikla vai plīts virsmas atvāžamā vāka stikla (ja tāds ir) tīrišanai nelietojiet raupjus, abrazīvus tīrišanas līdzekļus vai asus metāla skrāpjus, jo tie var saskrāpēt virsmu, kā rezultātā stikls var saplīst.

Iekārtas tīrišanā nelietojiet tvaika vai augstspiediena tīrišanas ierīces, jo to lietošana var izraisīt elektrisko triecienu.

BRĪDINĀJUMS! Lai novērstu elektrotraumu risku, pirms apgaismojuma spuldzes nomaiņas nodrošiniet, lai ierīce ir atslēgta no elektrotīkla.

Nekādā gadījumā nelejiet ūdeni tieši uz cepeškrāsns iekšienes apakšdaļas. Temperatūras atšķirību rezultātā var tikt sabojāts emaljas pārklājums.

Droša un pareiza cepeškrāsns lietošana pirolītiskās tīrišanas laikā

Pirms pirolītiskās tīrišanas iekārtai jābūt atbilstoši sagatavotai (sk. nodaļu "Automātiskā cepeškrāsns tīrišana - pirolīze").

Pirms automātiskās tīrišanas sākuma iztīriet cepeškrāsnī izlijuša šķidruma paliekas, ja tādas tur ir, un izņemiet visas kustīgās daļas.

Automātiskās tīrišanas laikā cepeškrāsns sakarst līdz ļoti augstai temperatūrai un ir ļoti karsta arī ārpusē. Apdegumu risks!

Neļaujiet bērniem tuvoties cepeškrāsnij.

Citi svarīgi drošības brīdinājumi

Ierīce ir paredzēta lietošanai mājsaimniecībās. Nelietojet to citiem mērķiem, piemēram, telpu apsildei, mīldzīvnieku vai citu dzīvnieku, auduma, augu un citu objektu žāvēšanai, jo tas var izraisīt traumas vai ugunsgrēka risku.

Ierīcei jābūt pieslēgtai pie stacionāras elektroinstalācijas, kurā iekļauta atvienošanas funkcija.
Stacionārajai elektroinstalācijai jābūt uzstādītai atbilstoši noteikumiem.

Iesakām (ierīces svara dēļ) to nest un uzstādīt vismaz divatā.

Neceliet iekārtu, turot to aiz durtiņu roktura.

Pārmēriga slodze var sabojāt cepeškrāsns durtiņu viras. Nestāviet un nesēdiet uz atvērtām cepeškrāsns durtiņām un neatspiedieties pret tām. Kā arī nenovietojet uz cepeškrāsns durtiņām smagus priekšmetus.

Ja cepeškrāsns durtiņas tiek iespiesti citu tuvumā novietotu ierīču elektrības vadi, tie var tikt bojāti, kā rezultātā var rasties īssavienojums. Tādēļ pārliecinieties, ka citu ierīču barošanas kabelji vienmēr ir drošā atstatumā.

Vienmēr nodrošiniet, lai ventilācijas atveres nav aizklātas vai kā citādi aizsprostotas.

Neizklājiet cepeškrāsns iekšieni ar alumīnija foliju un nelieciet cepešpannas vai citus ēdienu gatavošanas traukus uz cepeškrāsns pamatnes. Tas varētu kavēt un samazināt gaisa cirkulāciju cepeškrāsnī, palēnināt gatavošanas procesu un sabojāt emaljas pārkājumu.

Mēs iesakām cepšanas laikā izvairīties no cepeškrāsns durtiņu atvēršanas, jo tādējādi tiek paaugstināts jaudas patēriņš un palielināta kondensāta uzkrāšanās.

Atverot cepeškrāsns durtiņas cepšanas beigās un tās laikā ievērojet piesardzību, jo pastāv aplaucēšanās risks.

Lai novērstu kaļķakmens uzkrāšanos, pēc cepšanas atstājiet cepeškrāsns durtiņas atvērtas, ļaujot cepeškrāsns iekšienei atdzist līdz telpas temperatūrai.

Tiriet cepeškrāsnī tikai tad, kad tā ir pilnībā atdzisus.

Vienas dizaina līnijas ietvaros dažādām iekārtām vai to daļām var novērot krāsu toņu neatbilstību, ko izraisa dažādi faktori, piemēram, leņķis, no kura iekārtu aplūko, dažādas fona krāsas vai materiāli, kā arī telpas appgaisojums.

Nelietojet ierīci, ja tā ir bojāta. Atvienojet ierīci no elektrotīkla un zvaniet pilnvarotam servisa centram.

Cepeškrānsi var droši lietot gan ar cepampannas vadotnēm, gan bez tām.

Neuzglabājiet cepeškrāsnī piederumus, kas var radīt risku, cepeškrānsi ieslēdzot.

Dienas laika rādījuma novirze ekrāna displejā neietekmē ierīces funkcionalitāti, un tā var rasties elektrotīkla frekvences svārstību dēļ.

Pirms ieslēgt automātisko tīrišanu, rūpīgi izlasiet un ievērojet visus nodaļā "Tīrišana un apkope" sniegtos norādījumus par pareizu un drošu šīs funkcijas lietošanu.

Raugieties, lai automātiskās tīrišanas laikā nekas netiktu novietots uz cepeškrāsns apakšējās daļas.

Pirolitiskās tīrišanas gaitā tiek izmantota ļoti augsta temperatūra, kas var izraisīt dūmu un izgarojumu izdalīšanos no ēdienu atliekām. Mēs iesakām pirolitiskās tīrišanas laikā nodrošināt pilnīgu virtuves vēdināšanu. Neliela auguma mājdzīvnieki vai lolojumdzīvnieki ir ārkārtīgi jutīgi pret izgarojumiem, kas pirolitiskās tīrišanas laikā izdalās no cepeškrāsns. Mēs iesakām pirolitiskās tīrišanas laikā neļaut viņiem uzturēties virtuvē un pēc tīrišanas rūpīgi izvēdināt virtuvi.

Tīrišanas laikā neatveriet cepeškrāsns durtiņas.

Pārliecinieties, ka durtiņu vadotņu bloķēšanai paredzētajā atverē neiekļūst svešķermenī, jo tādējādi cepeškrāsns tīrišanas laikā var tikt kavēta automātiskā durvju bloķēšana.

Automātiskās tīrišanas laikā nepieskarieties iekārtas metāla virsmām vai detaļām!

Ja automātiskās tīrišanas laikā rodas elektroapgādes traucējumi, pēc divām minūtēm programma tiks pārtraukta un cepeškrāsns durtiņas paliks bloķētas. Ja iekārta uztvers, ka cepeškrāsns iekšpuses centrālajā daļā temperatūra ir pazeminājusies zem 150 °C, durtiņas netiks bloķētas.

Pēc paštīrišanas cepeškrāsns iekšpuse un cepeškrāsns piederumi var mainīt krāsu un zaudēt spožumu. Tas neietekmē iekārtas darbību.

Uzmanību – pirolītiskās tīrišanas laikā virsma sakarst



BRĪDINĀJUMS!

Pirms ierīces pievienošanas rūpīgi izlasiet norādījumus. Garantija nesedz remontu vai garantijas prasību, ja tā radusies iekārtas nepareizas pievienošanas vai lietošanas rezultātā.

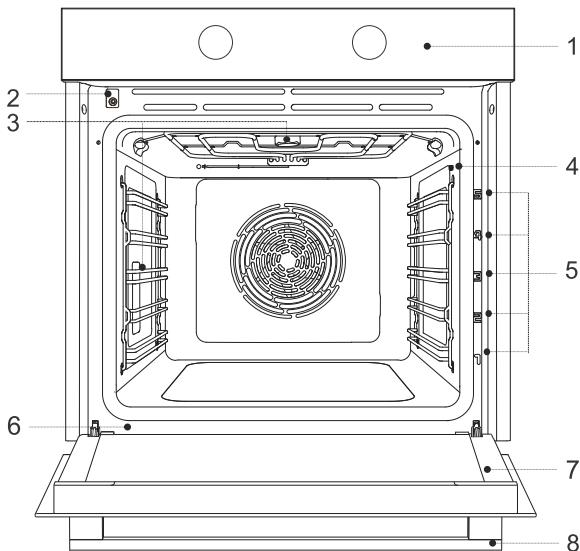
Iekārtas apraksts



INFORMĀCIJA

Iekārtas funkcijas un aprīkojums atkarībā no modeļa.

Iekārtas pamata aprīkojumā ietilpst stienīšu vadotnes, lēzena cepamplāts un režģis.



1. Vadības panelis

2. Durvju bloķētājs ar slēdzi

3. Apgaismojums

4. Temperatūras tausta ligzda

5. Režģa līmeni (1–5)

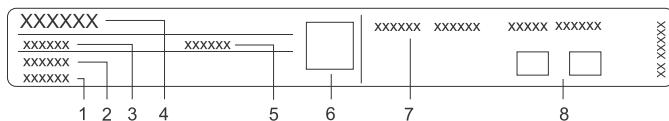
6. Datu plāksnīte

7. Cepeškrāsns durtiņas

8. Durtiņu rokturis

Datu plāksnīte – informācija par produktu

Datu plāksnīte ar iekārtas pamata informāciju ir novietota pie cepeškrāsns apmales.



1. Sērijas numurs

2. Modelis

3. Tips

4. Zīmols

5. ID/kods

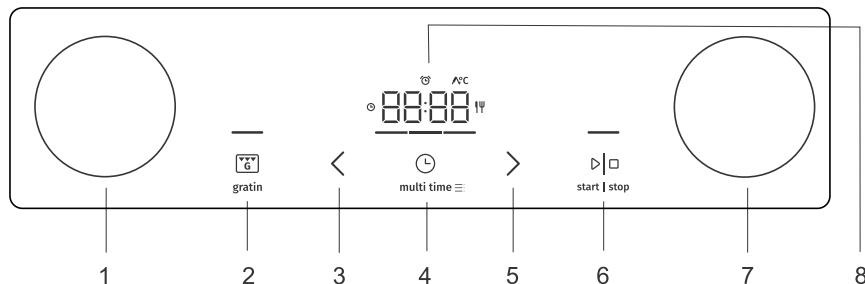
6. QR kods (atkarībā no modeļa)

7. Tehniskā informācija

8. Atbilstības marķējums/simboli

Vadības bloks

(atkarībā no modeļa)



1. sistēmu selektorpoga
2. Gratēna, atcelšanas vai atpakaļgaitas taustiņš
3. Vērtības pazemināšanas taustiņš
4. Taimera funkcijas un iestatījumu taustiņš
5. Vērtības paaugstināšanas taustiņš
6. start | stop taustiņš apstiprināšanai, palaišanai vai pārtraukšanai/pauzēšanai
7. Temperatūras iestatījumu pogas
8. Dispējs

INFORMĀCIJA

Lai taustiņš labāk reaģētu, piespiediet tos ar lielāku pirkstgala laukumu. Katru reizi, kad piespiedīsiet taustiņu, tas tiks apstiprināts ar īsu skaņas signālu.

Iespiežamas-izvelkamas pogas

(atkarībā no modeļa)

Viegli piespiediet pogu, līdz tā izvirzās ārā, un pēc tam pagrieziet to.

BRĪDINĀJUMS!

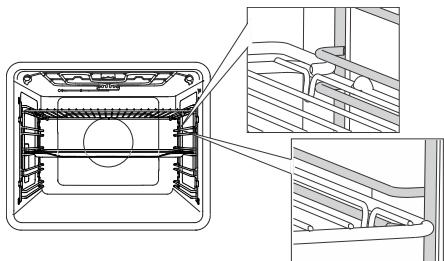
Pēc katras lietošanas reizes pagrieziet pogu atpakaļ pozīcijā "izslēgts" un iespiediet to atpakaļ. Iespiežamo-izvelkamo pogu var iespiest atpakaļ tikai tad, ja slēdzis atrodas pozīcijā "izslēgts".

Iekārtas aprīkojums

Vadotnes

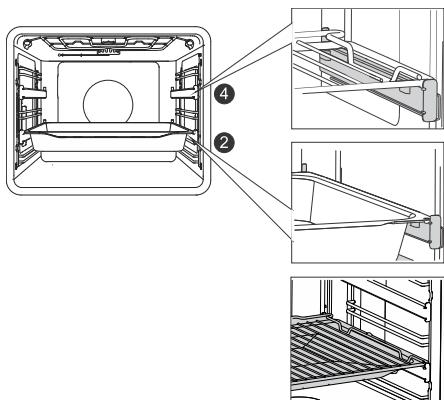
- Vadotnes ļauj gatavot vai cept piecos režģa līmenos.
- Vadotņu augstuma līmeņus, kuros var ievietot režģus, skaita no apakšas uz augšu.
- 4. un 5. līmenis ir paredzēti grilēšanai/cepšanai uz restēm.
- Ievietojot aprīkojumu, tas pareizi jāpagriež.

Stieņu vadotnes



Ja cepeškrāsns aprīkota ar stieņu vadotnēm, ievietojiet stieņu (režģa) plauktiņu un cepamplātis spraugā starp katru vadotņu līmeni augšējo un apakšējo daļu.

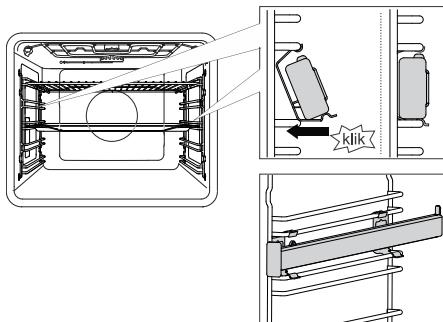
Nostiprinātas izvelkamās vadotnes (atkārībā no modeļa)



Izvelkamās vadotnes iespējams izmantot 2. un 4. līmenim.

Nostiprināto izvelkamo vadotņu gadījumā novietojiet režģi vai cepamplāti uz vadotnes. Stieņu režģi iespējams novietot arī tieši uz cepamplāts (lēzenas vai dzīlas universālas cepamplāts) un novietot uz vienas un tās pašas vadotnes; šajā gadījumā cepamplāts darbojas kā pilienu paplāte.

Noklikšķināmas izvelkamās vadotnes (atkarībā no modeļa)



Ieklikšķināmo izvelkamo vadotni var ievietot jebkurā atstatumā starp divām stieplū vadotnēm.

Uzlieciet vadotni simetriski uz stieplū vadotnēm krāsns dobuma kreisajā un labajā pusē.

Vispirms ieāķējiet vadotnes augšējo spaili zem stieplū vadotnes stieples. Pēc tam iespiediet apakšējo spaili atbilstošajā pozicijā, līdz dzirdams KLIKŠĶIS.

IEVĒROJIET Vadotnes var piestiprināt jebkurā augstumā starp diviem stieniņu vadotņu līmeniem.

- INFORMĀCIJA

Noklikšķināmas izvelkamās vadotnes nevar uzstādīt uz vadotnēm ar fiksētu daļēju divlīmeņu izvilkšanas iespēju. Tomēr tās var uzstādīt uz viena līmeņa daļēji izvelkamām vadotnēm uz līmeņiem 3–4 un 4–5.

Pārliecieties, ka izvelkamā vadotne ir pareizi pagriezta un tā pagarinās uz ārpusi, t.i., virzienā prom no cepeškrāsns.

Cepēškrāsns durvju slēdzis

(atkarībā no modeļa)

Ja ēdienu gatavošanas laikā cepēškrāsns durtiņas tiek atvērtas, slēdzis izslēdz cepēškrāns iekšpuses sildelementu un ventilatoru. Kad durtiņas tiek aizvērtas, slēdzis atkal atjauno iekārtas darbību.

BRĪDINĀJUMS!

Cepēškrāns nedrīkst lietot, ja tai vienlaikus ir atvērtas durtiņas un ieslēgts (aizvērtā pozīcijā) durvju slēdzis. Cepēškrāns signalizēs par kļūmi, un cepēškrāns vajadzēs iestatīt vēlreiz.

Dzesēšanas ventilators

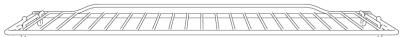
Ierīcē ir uzstādīts dzesēšanas ventilators, kas dzesē korpusu un iekārtas vadības paneli. Pēc tam, kad cepēškrāns ir izslēgta, dzesēšanas ventilators išķērš turpināto darboties, atdzesējot cepēškrānsi.

Cepēškrāns aprīkojums un piederumi

(atkarībā no modeļa)

BRĪDINĀJUMS!

Izņemiet no cepēškrāsns visu aprīkojumu, arī režģu vadotnes. Aprīkojuma (visu veidu dzīļo un seklo cepēšpannu) tīrīšana ar piroļīzi ir iespējama tikai tādā gadījumā, ja cepēškrāns ir aprīkota ar papildu režģu vadotnēm (skat. nodaļu "Komplektācijā iekļautā aprīkojuma tīrīšana ar piroļīzi").



STIENĪŠU REŽĢI lieto grilēšanai/cepšanai uz režģiem vai arī kā balstu, uz kura novieto pannu, cepešpannu vai cepamtrauku, kurā gatavoja ēdienu.

- **INFORMĀCIJA**

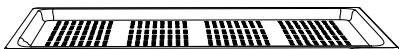
Uz režģa ir drošības aizturis. Tādēļ, velkot režģi arā no cepeškrāsns, nedaudz paceliet uz augšu tā priekšējo daļu.



Plakaniem un nelieliem konditorejas izstrādājumiem izmanto **SEKLO CEPAMPANNU**. To var lietot arī kā pilienu uztveršanas paplāti.

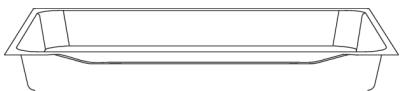
- **BRĪDINĀJUMS!**

Cepeškrāsnij sakarstot, seklā cepamplāts varētu deformēties. Atdziestot tā atgūst sākotnējo formu. Šāda deformēšanās neietekmē cepampannas izmantošanu.



LĒZENO PERFORĒTO CEPAMPLĀTI lieto ēdienu gatavošanā ar sistēmām, kas nodrošina tvaika iesmidzināšanu, kā arī cepšanā ar gaisa padevi. Perforācija uzlabo gaisa plūsmu ap gatavojamu ēdienu, veidojot kraukšķīgāku garozinu.

Gatavojot ēdienu ar lielu šķidruma saturu (ūdeni, taukiem), vienu līmeni zemāk ievietojiet lēzeno cepamplāti vai universālo dzīļo cepamplāti, kur tās kalpos kā pilienu uztvērējs.



VISAPKĀRT NOSLĒGTU DZĪĻO CEPEŠPANNU izmanto dārzeņu apcepšanai un mitru kulinārijas izstrādājumu cepšanai. To var lietot arī kā pilienu uztveršanas paplāti.

- **INFORMĀCIJA**

Nekādā gadījumā cepšanas laikā neievietojiet universālo dzīļo cepešpannu pirmajā vadotnē.



Temperatūras **TAUSTS (ACEPŠANAS SENSORS)**.



BRĪDINĀJUMS!

Ierīcei un dažām viegli pieejamajām detaļām ēdienu gatavošanas laikā ir tendence sakarst.

Pirms pirmās lietošanas

- Izņemiet no cepeškrāsns piederumus un iepakojumu (kartonu, polistirēna putu materiālu).
- Noslaukiet cepeškrāsns piederumus un iekšpusi ar mitru drānu. Neizmantojet abrazīvus vai spēcīgas iedarbības tīrišanas līdzekļus vai drānas.
- Aptuveni stundu karsējiet tukšu cepeškrānsi 250 °C temperatūrā ar ieslēgtu augšējo un apakšējo sildelementu. Būs jūtama raksturīga "jaunas cepeškrāsns" smarža, tādēļ šajā laikā pilnībā izvēdiniet telpu.

Pirmā iekārtas ieslēgšanas reize

Pēc ierīces pievienošanas elektrotīklam vai pēc ilgstošiem elektroapgādes traucējumiem displejā tiks parādīts laiks 12:00.

Vispirms izvēlieties un apstipriniet pamatiestatījumus.

INFORMĀCIJA

Tos var mainīt, pieskaroties taustiņam < vai >. Apstipriniet vajadzīgo iestatījumu, piespiežot **start I stop**. Nākamo iestatījumu var iestatīt, kad iepriekšējais iestatījums jau ir iestatīts un apstiprināts.



1. LAIKA IESTATĪŠANA

Dienas laiku var iestatīt, piespiežot taustiņu < vai >. Ja vērtību iestatīšanas taustiņu turat piespiestu ilgāk, vērtības mainās ātrāk.

INFORMĀCIJA

Aprakstu par to, kā iestatīt vai pielāgot pulksteņa laiku, skatiet nodaļā "Papildu funkcijas".



2. DISPLEJA TUMŠINĀTĀJS

Noklusējuma iestatījums ir spilgts izgaismojums. Displejā parādīsies zīme **brh** un pašreiz iestatītās displeja izgaismojuma intensitātes vērtība.

Pieskarieties < vai > taustiņam, lai atlasītu vēlamo līmeni, un apstipriniet. Izgaismojuma intensitāti palieliniet vai samaziniet ar vērtības iestatīšanas taustiņiem.



3. AKUSTISKĀ SIGNĀLA SKĀLUMS

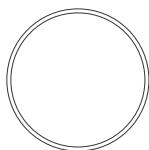
Noklusējuma iestatījums ir mērens skaļums. Displejā parādīsies zīme **Vol** un pašreiz iestatītā akustiskā signāla skaļuma vērtība. Pieskarieties < vai > taustiņam, lai atlasītu vēlamo līmeni, un apstipriniet. Akustiskos signālus var arī izslēgt.

Kad atlasītie iestatījumi apstiprināti, displejā tiks parādīts pulkstenis (ja sistēmas selektora GROZĀMPOGA atrodas pozīcijā 0).

Iestatījumu izvēlešanās

GATAVOŠANAS SISTĒMAS IZVĒLE

0



Pagrieziet POGU (pa kreisi un pa labi) un atlasiet "COOKING SYSTEM" (GATAVOŠANAS SISTĒMA) (skatiet programmu tabulu).

Symboli	Lietošana
»»»	STRAUJA PIRMESSILDĀŠANA Lai sasniegtu iestatīto temperatūru iespējami īsākajā laikā. Kad cepeškrāsns ir uz-karsēta līdz atlasītajai temperatūrai, displejā parādīsies Prht , un tiks raidīts ūss akustisks signāls. Tam seko sistēmas iestatījums, ko vēlaties izmantot ēdienu gatavošanā. Šī funkcija nav piemērota ēdienu gatavošanai.
—+—	AUGŠĒJAIS UN APAKŠĒJAIS SILDELEMENTS AR VENTILATORU¹⁾ Vienmērīgai ēdienu gatavošanai uz viena režīga un suflē pagatavošanai.
****	LIELAIS GRILS AR VENTILATORU¹⁾ Putnu gaļas un lielāku gaļas gabalu cepšanai zem sildelementa.
⊕ Ø	INTENSĪVA CEPŠANA (AR GAISA PADEVI)^{1) 2)} E Gatavojot ēdienu ar šo metodi, iegūst kraukšķīgu garozīņu, nepievienojot papildu taukvieles. Tā ir veselīga alternatīva ātrajā ēdināšanā izmantotajai vārišanai taukos, iegūstot ēdienu ar mazāku kaloriju daudzumu. Piemērota mazākiem galas gabaliem, zivīm un dārzeniem, kā arī gatavu produktu (fri kartupeļu, vistu nagetu) vārišanai taukos. Tvaika pieplūde veicina apbrūnināšanu un kraukšķīgāku virsmu.
○○	KARSTAIS GAISS^{1) 2)} Karstais gaiss nodrošina labāku karstā gaisa plūsmu ap ēdienu. Tādējādi tas izķāvē virsmu un veido biezāku garozīņu. Lietojiet šo sistēmu, lai gatavotu gaļu, konditorejas izstrādājumus un dārzenus un lai kaltētu pārtiku uz viena režīga vai uz vairākiem režījiem vienlaikus. Tvaika pieplūde nodrošina labāku apbrūnināšanu un ēdienu virsmas kraukšķīgumu. Tvaika pieplūde nodrošina labāku apbrūnināšanu un ēdienu virsmas kraukšķīgumu.
— —	AUGŠĒJAIS UN APAKŠĒJAIS SILDELEMENTS^{1) 2)} Lietojiet šo sistēmu parastai cepšanai uz viena režīga, suflē gatavošanai un cepšanai zemā temperatūra (lēnajai gatavošanai). Tvaika pieplūde nodrošina labāku apbrūnināšanu un ēdienu virsmas kraukšķīgumu.
*****	LIELAIS GRILS¹⁾ Lietojiet šo sistēmu liela daudzuma plakanas formas pārtikas, piemēram, grauzdiņu, sviestmaižu, grila desīņu, zivju, šašliku u.c. grilēšanai, kā arī panētiem ēdieniem un brūnās garozīņas veidošanai. Cepeškrāsns augšpusē iebūvētie sildelementi vienmērīgi silda visu virsmu. Maksimālā pieļaujamā temperatūra ir 240°C.

Tabulas turpinājums no iepriekšējās lappuses

Simbols	Lietošana
	LĒNA CEPŠANA³⁾ Vieglai, lēnai un vienmērīgai gaļas, zivju un konditorejas izstrādājumu gatavošanai uz viena režīja. Šis gatavošanas paņēmiens saglabās galā augstāku ūdens saturu, padarot to maigāku, savukārt konditorejas izstrādājumi būs vienmērīgi apbrūnināti/izcepti. Šo sistēmu izmanto temperatūras amplitūdā no 140 °C līdz 220 °C
	PICAS REŽĪMS¹⁾ Šī sistēma ir optimāla picas un konditorejas izstrādājumu ar augstu mitruma saturu cepšanai. Ja vēlaties, lai ēdiens tiktu pagatavots ātrāk un būtu kraukšķīgs, cepšanai izmantojiet vienu režīji.
	SASALDĒTAS PĀRTIKAS CEPŠANA¹⁾ Šī metode ļauj sasaldētu pārtiku izceptišķā laikā, neizmantojot iepriekšēju uzsildīšanu. Optimāla iespēja iepriekš izceptiem sasaldētiem produktiem (konditorejas izstrādājumiem, kruasāniem, lazanjai, kartupeļiem frī, vistas nagetiem), gaļai un dārzeniem.
	ATLAIDINĀŠANA Izmantojiet šo funkciju kontrolētai sasaldēta ēdienu (kūku, konditorejas izstrādājumu, maizes, maizišu un sasaldētu augļu) atlaidināšanai. Atlaidināšanas gaitā apgrīziet pārtikas produktus otrādi, apmaišiet pārtiku un atdaliet kopā sasalušos gabalus. Mikrobioloģiskās drošības dēļ iesakām gaļu un citu pārtiku ar smalku struktūru atkausēt ledusskapī.
	PIROLĪZE Šī funkcija ļauj veikt cepeškrāsns iekšpuses automātisku tīrišanu, izmantojot augstu temperatūru, kurā tauku paliekas un citi netīrumi sadeg, pārvēršoties pelnos.
	CEPEŠKRĀNSN APGAISMOJUMS Cepeškrāsns apgaismojums ieslēdzas brīdī, kad atlasāt sistēmu (izņemot, ja atlasāt pirolītisko tīrišanu) vai kad pagriežat pogu apgaismojuma pozīcijā.

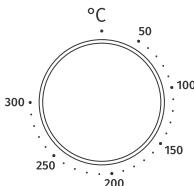
1)  Šajās sistēmās ir iespējams izmantot ēdienu virskārtas apbrūnināšanas (gratēna) funkciju (skatiet nodalā "Gatavošanas procesa sākšana").

2)  Izmantojot šīs sistēmas, cepšanas procesā iespējams pievienot tvaiku. Pēc sistēmas atlasīšanas darbosies pamatlīdzīgums. Ja tiek izmantota cepešpanna ar ūdeni, funkcija tiek izmaiņīta uz cepšanu ar pievienotu tvaiku (skatiet nodalā "Gatavošanas darbību sākums").

3) To izmanto, lai noteiktu energoefektivitātes klasi saskaņā ar standartu EN 60350-1.

GATAVOŠANAS TEMPERATŪRAS IESTATĪŠANA

Pagrieziet pogu un iestatiet vajadzīgo TEMPERATŪRU.



LAIKA FUNKCIJA

Vispirms grieziet GROZĀMPOGU, lai iestatītu SISTĒMU un TEMPERATŪRU.

		Ēdienu gatavošana pēc laika
		Beigu aizkaves iestatīšana
		Atlikušā laika taimera iestatīšana

INFORMĀCIJA

Pēdējo 10 minūšu laikā pirms iestatītā laika beigām atlikušais laiks tiek rādīts ar vienas sekundes intervālu.



Gatavošanas laika iestatīšana

Šajā režīmā var norādīt cepeškrāsns darbības (gatavošanas) ilgumu.

Vajadzīgo gatavošanas ilgumu var iestatīt, piespiezot < vai >. Lai iedarbinātu cepeškrāsnī, pieskarieties **start I stop**.



Beigu aizkaves iestatīšana

INFORMĀCIJA

Aizkavēto ieslēgšanu nevar iestatīt grilam un grilam ar ventilatoru sistēmu.

Izmantojiet šo funkciju, ja vēlaties sākt ēdienu gatavošanu cepeškrāsnī pēc noteikta laika posma. Izvietojiet ēdienu cepeškrāsnī un tad iestatīt gatavošanas sistēmu un temperatūru. Pēc tam iestatīt programmas ilgumu un laiku, kad ēdienu jābūt gatavam.

Piemērs.

Pašreizējais laiks:

12:00 Gatavošanas ilgums: 2 stundas

Gatavošanas beigu laiks: 18:00

Piespiezot < vai >, var iestatīt programmas ilgumu (mūsu gadījumā tas ir 2.00). Veicot dubultpieskārienu taustījām **multi time**, var atlasiit laiku, kurā vēlaties, lai ēdiens būtu gatavs (mūsu gadījumā tas ir 18.00). Apstipriniet savu atlasi. Vajadzīgais beigu laiks ir redzams displejā (18.00).

Pieskarieties **start I stop** taustījām, lai palaistu cepeškrāsns darbību.

Gaidot darbības sākšanos, cepeškrāsns dalēji atrodas gaidstāves režīmā. Displejs kļūst tumšāks, un pastāvīgi darbojas ventilācijas sistēma un cepeškrāsns apgaismojums. Cepeškrāsns ar atlasiājiem iestatījumiem ieslēgsies automātiski (šajā gadījumā 16:00). Iestatītajā laikā cepeškrāsns izslēgsies (šajā gadījumā 18:00).



INFORMĀCIJA

Displeja bloķā pārmaiņus tieks rādīts gatavošanas beigu laiks un pulksteņa laiks.

Pēc tam, kad iestatītais ilgums būs pagājis, krāsns automātiski pārtrauks darbu. Displejā tiks rādīts **End**. Būs dzirdams akustisks signāls, ko varat izslēgt, pieskaroties jebkuram taustiņam. Pēc vienas minūtes akustiskais signāls izslēgsies automātiski.

BRĪDINĀJUMS!

Šī funkcija nav piemērota ēdienam, kura gatavošanai nepieciešama uzsildīta cepeškrāsns.

Ātrbojīgu ēdienu nevajag ilgi turēt cepeškrāsnī.

Pirms šī režīma lietošanas pārliecinieties, vai pulkstenis ierīcē ir iestatīts precīzi.



Minūšu atgādnes iestatīšana

Minūšu atgādni var lietot neatkarīgi no cepeškrāsns darbības. Maksimālais iespējamais iestatījums ir 24 stundas. Atkārtoti pieskarieties taustiņam **multi time**, līdz displejā redzams  . Piespiežot < vai >, var iestatīt minūšu atgādnes ilgumu. Kad iestatītais gatavošanas ilgums būs pagājis, būs dzirdams akustisks signāls, ko varat izslēgt, pieskaroties jebkuram taustiņam. Pēc vienas minūtes akustiskais signāls izslēgsies automātiski.



INFORMĀCIJA

Iestatot taimera funkciju, šo vērtību var atiestatīt, vienlaikus pieskaroties taustiņam < un > .

Ēdiena gatavošanas procesa sākšana



Tagad mirgo svītra virs taustiņa **start I stop**. Palaidiet iestatīto programmu, pieskaroties šim taustiņam.

Kamēr programma darbojas, svītra virs taustiņa ir pilnībā iegaismota.

Iekams iestatītā temperatūra nav sasniegta, iegaismotā svītra zem pulksteņa kustas uz kreiso un labo pusī.

Kad iestatītā temperatūra ir sasniegta, displejā tiek rādīts °C, skan akustisks signāls, un svītra zem pulksteņa klūst pilnībā iegaismota.

- INFORMĀCIJA

Gatavošanas procesa laikā var mainīt SISTĒMAS, TEMPERATŪRAS un TAIMERA FUNKCIJAS.

- INFORMĀCIJA

Ja nav atlasīta taimera funkcija, displejā parādīsies gatavošanas ilgums.



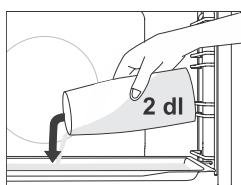
gratin

Extra gratin

(virskārtas papildu apgrauzdēšana (gratēns)) Funkciju var ieslēgt tikai pēc tam, kad cepeškrāsns ir darbojusies 10 minūtes (svītra virs virskārtas apgrauzdēšanas taustiņa būs daļēji/blāvi izgaismota). Kad funkcija apstiprināta, displejā tieks parādīts gatavošanas ilgums 10 minūtes (10:00). Lai iestatītu virskārtas papildu apgrauzdēšanas ilgumu, pieskarieties taustiņam < vai >.

Funkciju var ieslēgt, arī piespiežot taustiņu **gratin** (**virskārtas papildu apgrauzdēšana**).

Šo funkciju lieto gatavošanas beidzamajā stadijā, pievienojot mērci (mitrā apstrāde) vai ierīvējot ar garšvielām (sausā apstrāde), vai vēloties garoziņu apbrūnināt papildus. Virskārtas apgrauzdēšanas procesa laikā uz gatavojamā ēdienu veidosies zeltaini brūna kraukšķīga virsma, kas pasargās ēdienu no izkalšanas, vienlaikus piešķirot tam patīkamāku izskatu un labāku garšu.



Cepšana ar tvaika pievienošanu

Tvaika iesmidzināšana gādā par labāku apbrūnināšanu un kraukšķīgāku garoziņu.

Sistēmas ar tvaika pievienošanu vai iesmidzināšanu seklā cepamplāte jāievieto pirmā līmeņa vadotnēs, kamēr krāsns vēl ir vēsa. Cepamplātē jāielej ne vairāk par 2 dl ūdens. Gatavojamais ēdiens jāievieto otrajā līmenī un sistēma jāiedarbina.

- INFORMĀCIJA

Izmantojot dziļu cepešpannu, ievietojiet to vienu līmeni augstāk nekā norādīts iestatījumu tabulā.

Lai nodrošinātu optimālu funkcijas darbību, gatavošanas laikā neatveriet cepeškrāsns durtīnas un nepapildiniet ūdeni.

Gatavošanas beigas un cepeškrāsns izslēgšana.

Lai iepauzētu gatavošanas gaitu, piespiediet taustīņu **start I stop**. Displejā tiks parādīts uzraksts **End**, un atskanēs skaņas signāls.

Pagrieziet GATAVOŠANAS SISTĒMU SELEKTORA grozāmpogu pozīcijā „0”.

INFORMĀCIJA

Pēc cepeškrāsns lietošanas kondensāta kanālā var saglabāties ūdens (zem durtiņām). Izslaukiet kanālu ar sūkli vai drānu.

Vispārējo iestatījumu izvēle

Pagrieziet GATAVOŠANAS SISTĒMU SELEKTORA grozāmpogu pozīcijā „0”.

Lai ieslēgtu funkciju, piespiediet taustiņu **vairākas reizes** un 3 sekundes turiet to piespiestu. Displejā dažas sekundes tiks parādīts apzīmējums **SEtt**. Pēc tam tiks parādīta papildu funkciju izvēlne.



INFORMĀCIJA

Lai pārvietotos pa izvēlni, izmantojiet taustiņu < vai >. Apstipriniet iestatījumu, piespiežot taustiņu **start | stop** vai taustiņu **multi time**. Lai izietu no papildu funkcijs izvēlēs, pieskarieties taustiņam **gratin**.



1. Rāda pulpsteni

Pulksteņa iestāšanai izmantojiet taustiņus < un >. Displejā tiks parādīts apzīmējums **CLoc**. Pēc apstiprināšanas varat pārslēgt displejus, izvēloties 12 stundu vai 24 stundu displeju. Apstipriniet pulpsteņa/laika iestatījumu. Vispirms iestatiet un apstipriniet minūtes un pēc tam iestatiet un apstipriniet stundas.



2. Skandas signāla skałums

Izvēlieties vienu no trim signāla skaļuma līmeniem. Izvēlieties iestatījumu **Vol**. Pieskarieties taustiņam < vai >, lai izvēlētos vēlamo līmeni, un apstipriniet to. Tiks izslēgti arī skandas signāli.



3. Displeja apgaismojums

Izvēlieties vienu no trim displeja apgaismojuma intensitātes līmeņiem. Izvēlieties iestatījumu **brh**. Pieskarieties taustiņam < vai >, lai izvēlētos vēlamo līmeni, un apstipriniet to. Apgaismojuma spilgtuma palielināšanai vai samazināšanai izmantojiet vērtību iestāšanas taustiņus.



4. Displejs – naks režīms

Šī funkcija automātiski samazinās displeja spilgtumu naktī (pārslēgsies no augsta uz zemāko apgaismojuma līmeni (no 20:00 līdz 6:00) Izvēlieties iestatījumu **nGht**. Pieskarieties taustiņam < vai >, lai atlasītu vēlamo naks displeja apgaismojumu, un apstipriniet to.



5. Gaidstāve

Šī funkcija automātiski ieslēdz vai izslēdz pulpsteņa displeju.. Izvēlieties iestatījumu **hidE**. Pieskarieties taustiņam < vai >, lai atlasītu ieslēgt vai izslēgt, un apstipriniet.

FAct

7. Rūpnīcas iestatījumi

Šī funkcija ļauj iekārtai atiestatīt rūpnīcas iestatījumus. Displejā tiks parādīts **FAct**. Pieskarieties taustījam < vai >, lai atlasītu rES un izvēlētos rūpnīcas iestatījumus, un apstipriniet, piespiežot taustīju **sākt I apturēt** un turot to piespiestu. Turiet taustīju piespiestu, līdz izdzīst visas izgaismotās svītras.



BRĪDINĀJUMS!

Pēc elektroapgādes traucējumiem vai pēc tam, kad ierīce bijusi izslēgta, papildu funkciju iestatījumi paliks saglabāti ne ilgāk par dažām minūtēm. Pēc tam visi iestatījumi, izņemot akustiskā signāla skaļumu un displeja gaismmaini, tiks atiestatīti uz rūpnīcas noklusējuma iestatījumiem.

Vispārēji padomi un ieteikumi cepšanai

- Pirms cepšanas izņemiet no cepeškrāsns visu nevajadzīgo aprīkojumu
- Lietojiet no karstumizturiem un neatstarojošiem materiāliem izgatavotu aprīkojumu (komplektācijā iekļautās cepešpannas, cepamplātis un traukus, emaljētus gatavošanas traukus un rūdīta stikla gatavošanas traukus). Spilgtas krāsas materiāli (nerūsošais tērauds vai alumīnijš) atstaro karstumu. Rezultātā šādu materiālu traukos ēdienu termiskā apstrāde ir neefektīvāka.
- Cepēspannas un cepamplātis vienmēr ievietojiet līdz vadotņu galam. Cepot ēdienu uz režģa, novietojiet cepšanas traukus vai paplātes režģa vidū.
- Lai ēdiens būtu kvalitatīvāks, iesakām ievērot gatavošanas tabulā sniegtās vadlīnijas. Izvēlieties zemāko norādīto temperatūru un īsāko norādīto gatavošanas laiku. Kad šis laiks beidzies, pārbaudiet rezultātu un tad, ja vajadzīgs, koriģējiet iestatījumus.
- Cepšanas laikā neatveriet cepeškrāsns durtījas, ja vien tas nav pilnīgi nepieciešams.
- Nenovietojiet cepešpannas tieši uz cepeškrāsns iekšienes pamatnes.
- Iekārtas darbības laikā neievietojiet universālo dziļo cepešpannu pirmajā vadotņu līmenī.
- Nepārkļājet cepeškrāsns iekšienes apakšpusi vai režģi ar alumīnija foliju.
- Garākās gatavošanas programmās aptuveni 10 minūtes pirms gatavošanas laika beigām cepeškrānsi var izslēgt, lai izmantoto uzkrāto karstumu.
- Cepšanas traukus vienmēr novietojiet uz režģa.
- Cepot vienlaikus vairākos līmeņos, ievietojiet universālo dziļo cepešpannu zemākajā līmenī.
- Gatavošanā izmantojot receptes no vecākām pavārgrāmatām, izmantojiet apakšējo un augšējo sildelementu sistēmu (kā tradicionālajās cepeškrāsnis) un iestatiet par 10°C zemāku temperatūru nekā norādīts receptē.
- Izmantojot cepampapīru, pārliecīnieties, vai tas iztur augstu temperatūru. Nogrieziet papīru atbilstoši vajadzīgajam izmēram. Cepampapīrs novērš ēdienu pielipšanu pie cepamplāts un atvieglo ēdienu izņemšanu no cepamplāts.
- Gatavojojiet lielākus gaļas gabalus vai konditorejas izstrādājumus ar augstu mitruma līmeni, cepeškrāsnī veidosies daudz tvaika, kas savukārt var kondensēties uz cepeškrāsns durtīnām. Tā ir parasta parādība un neietekmēs iekārtas darbību. Pēc gatavošanas noslaukiet durtījas un durtīņu stiklu sausu.
- Cepot ēdienu tieši uz režģa, vienu līmeni zemāk ievietojiet universālo dziļo cepešpannu, izmantojot to kā pilienu paplāti.

Cepēškrāsns strauja iepriekšēja uzsildīšana Uzsildiet cepeškrāsnī tikai tajos gadījumos, ja tā ir paredzēts ēdienu receptē vai šīs norādījumu rokasgrāmatas tabulās. Izmantojot straujas iepriekšējas uzsildīšanas funkciju, neievietojiet ēdienu cepeškrāsnī, līdz tā ir pilnībā uzsildīta. Temperatūra būtiski ietekmē pagatavotā ēdiena kvalitāti. Strauja iepriekšēja uzsildīšana nepieciešama maigas gaļas gabaliem (filejām) un rauga un biskvīta mīklai, kam nepieciešams īsāks cepšanas laiks. Tukšas cepeškrāsns uzkaršēšana patērē daudz elektroenerģijas. Tādēļ mēs iesakām gatavot vairākus ēdienus pēc kārtas vai gatavot vairākus ēdienus vienlaikus.

GentleBake (Saudzīga cepšana) Nodrošina lēnu un kontrolētu ēdienu gatavošanu zemā temperatūrā. Gaļas sulas izdalās vienmērīgi, un gaļa ir sulīga un mīksta. GentleBake lēnas gatavošanas metode ir piemērota mīkstiem gaļas gabaliem bez kaula. Pirms lēnās gatavošanas vienmērīgi apcepiet gaļu pannā no visām pusēm.

Gatavošanas tabula

IEVĒROJIET: Tabulā uz ēdienu, kam nepieciešama iepriekš pilnībā sakarsēta cepeškrāsns, norāda viena zvaigznīte *. Uz ēdienu, kam pietiek ar 5 minūšu ilgu iepriekšējas uzsildīšanas ciklu, norāda divas zvaigznītes **. Tādā gadījumā nelietojiet straujas iepriekšējas uzsildīšanas režīmu.

Ēdiens				°C	min
KONDITOREJAS UN MAIZES IZSTRĀDĀJUMI					
Konditorejas izstrādājumi / kūciņas formīnās					
Biskvītkūka	3			200	60-70
pīrāgi ar pildījumu	2			180	60-70
marmorkūkas	2			170-180	50-60
rauga mīklas kūkas, kēksi, biskvītkūkas	2			170-180	45-55
valēji pīrāgi, augļu pīrāgi	3			170-180	35-45
brauniji	2			170-180	30-35
konditorejas izstrādājumi uz cepešpannām un cepamplātīm					
strūdeles	2			180-190	60-70
strūdeles, saldētas	2			200-210	34-45
biskvīta mīklas ruletes	3		+ cepešpanna ar ūdeni	170-180 *	13-18
vienkopus ceptās maizītes	2			180-190	30-40
biskvīti, cepumi					
kēksiņi	3			160 *	25-30
kēksiņi – divi līmeņi	2, 4			155-165 *	30-40
nelielu rauga mīklas konditorejas izstrādājumi	2			180 *	17-22
nelielu rauga mīklas konditorejas izstrādājumi, 2 līmeņi	2, 4			160 *	18-25
kārtainās mīklas izstrādājumi	3			200	30-45
kārtainās mīklas izstrādājumi, 2 līmeņi	2, 4			170 *	25-30
cepumi/biskvīti					
sviesta cepumi	3			150 *	30-40
sviesta cepumi, 2 līmeņi	2, 4			150 *	30-40
sviesta cepumi, 3 līmeņi	1, 3, 5			145 *	40-50
cepumi/biskvīti	3			160	40-50

Tabulas turpinājums no iepriekšējās lappuses

Ēdiens			°C	min
biskvīti, 2 līmeņi	2, 4	◐	150-160 *	20-25
bezē cepumi	3	▬▬	80-100 *	120-150
bezē cepumi, 2 līmeņi	2, 4	◑	80-100 *	120-150
makroni	3	◐	130-140 *	15-20
makroni, 2 līmeņi	2, 4	◑	130-140 *	15-20
maize				
raudzēšana un sadaļīšana	2	▬▬	40-45	30-45
maize uz cepamplāts	2	▬▬ + cepešpanna ar ūdeni	190-200	40-55
maize uz cepamplāts, 2 līmeņi	2, 4	◐	190-200 *	40-55
maize formā	2	▬▬	190-200	30-45
maize formā, 2 līmeņi	2, 4	◑	200-210	30-45
plakanmaize (fokača)	2	▬▬	270	15-25
svaigas maizītes (Semmel/apalās bulciņas)	3	▬▬ + cepešpanna ar ūdeni	200-210	10-15
svaigas maizītes (Semmel/apalās bulciņas), divi līmeņi	2, 4	◑	200-210 *	15-20
grauzdēta maize	5	****	240	4-6
parastās sviestmaizes	5	****	240	3-5
pica un citi ēdieni				
pica	1	🍕	300 *	4-7
pica, 2 režģu līmeņi	2, 4	◐	210-220 *	25-30
saldēta pica	2	▬	200-220	10-20
saldēta pica, divi līmeņi	2, 4	◐	200-220	10-20
sālais pīrāgs, kišs	2	🍕	190-200	50-60
bureki	2	▬▬	180-190	40-50
GĀLA				
liellopa un tēla gaļa				
liellopa gaļas cepetis (fileja, gur- na pakalējās daļas mīkstums, 1,5 kg	2	▬▬	160-170	130-160

Tabulas turpinājums no iepriekšējās lappuses

Ēdiens				min
vārīta liellopa gaļa 1, kg	2		200-210	90-120
fileja, vidēji izcepta, 1 kg	2		170-190 *	40-60
liellopu gaļas cepetis, lēni gatavots	2		120-140 *	250-300
bifšteki, caurcepti, biezums 4 cm	4		220-230	25-30
burgeri, biezums 3 cm	4		220-230	25-35
telā gaļas cepetis, 1,5 kg	2		160-170	120-150
cūkgaļa				
cūkgaļas cepetis, gurna pakalējās daļas mīkstums, 1,5 kg	3		200-220	100-200
cūkgaļas cepetis, plecs, 1,5 kg	3		180-190	120-150
cūkas muguras daļa, 400 g	2		80-100 *	80-100
cūkgaļas cepetis, lēni gatavots	2		100-120 *	200-230
cūkas ribiņas, lēni gatavotas	2		120-140 *	210-240
cūkgaļas karbonādes, biezums 3 cm	4		220-230	20-25
mājpputnu gaļa				
perutnina, 1,2 - 2,0 kg	2		200-220	60-80
mājpputnu gaļa ar pildījumu, 1,5 kg	2		170-180	80-100
mājpputna krūtiņa	2		170-180	45-60
vistas stilbiņi	3		210-220	25-40
vistas spārnīji	4		210-220	20-35
mājpputna krūtiņa, lēni gatavota	3		100-120 *	60-90
gaļas īdienu				
gaļas klapa, 1 kg	2		170-180	60-70
grilētas desīņas	4		230 **	8-15
ZIVIS UN JŪRAS VELTES				
vesela zivs, 350 g	4		230-240	12-20
zivs fileja, biezums 1 cm	4		220-230	8-12
zivs steiks, biezums 2cm	4		220-230	10-15
gliemenes	4		230 *	5-10
garneles	4		230 *	3-10
DĀRZENI				
ceptu kartupeļu daivīnas	3		210-220 *	30-40

Tabulas turpinājums no iepriekšējās lappuses

Ēdiens			°C	min
ceptu kartupeļu pusītes	3	+ cepešpanna ar ūdeni	200-210 *	40-50
pildīti kartupeļi (kartupeļi mundierī)	3		190-200	30-40
kartupeļu frī, mājas gatavoti	4		210-220 *	20-30
dažādi dārzeņi, daivīnās	3	+ cepešpanna ar ūdeni	190-200	30-40
pildīti dārzeņi	3		190-200	30-40
TRADICIONĀLIE PRODUKTI – SALDĒTI				
kartupeļu frī	3		210-220	20-25
kartupeļu frī, divi līmeni	2, 4		190-210	30-40
vistu medaljoni	4		210-220 *	12-17
zivju pirkstiņi	2		210-220	15-20
lazanja, 400 g	2		200-210	30-40
šķēlēs sagrieztie dārzeņi	2		190-200	20-30
kruasāni	3		170-180	18-23
CEPTI PUDINI, SUFLĒ UN SACEPUMI AR PANĒJUMU				
kartupeļu musaka	2		180-190	35-45
lazanja	2		180-190	35-45
saldais ceptaīs pudiņš	2		160-180	40-60
saldais suflē	2		160-180 *	35-45
sacepumi ar panējumu	3		170-190	30-45
pildītas tortiljas, enčiladas	2		180-200	20-35
cepamais siers	4		240**	6-9
CITI				
konservēšana	2		180	30
sterilizēšana	3		125	30
gatavošana ūdens peldē	2		150-170 *	/
uzsildīšana	3		60-95	/
šķīvju sildīšana	2		75	15

Gatavošana, izmantojot temperatūras taustu (ĀCEPŠANASSENSORS)

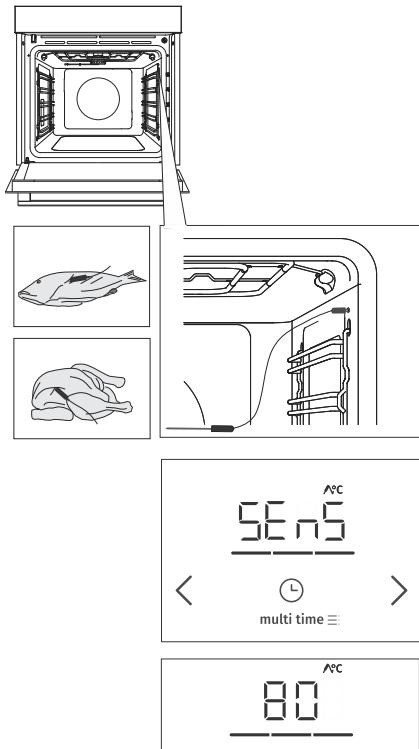
(atkāriņā no modeļa)

Temperatūras tasts ļauj gatavošanas laikā precīzi kontrolēt ēdiena vidusdaļas temperatūru.



BRĪDINĀJUMS!

Temperatūras taustam nevajadzētu atrasties tiešā sildelementu tuvumā.



1 Ieduriet tausta metālisko galu ēdiena biezākajā vietā.

2 Levietojiet tausta kontaktdakšu kontaktligzdā, kas atrodas cepeškrāsns iekšienes priekšpusē, labajā augšējā stūrī. displejā tiks parādīts uzraksts **SEnS**.

IEVĒROJIET levietojot tastu kontaktligzdā, esošās cepeškrāsns funkcijas tiek dzēstas.

Atlasiet vajadzīgo sistēmu un gatavošanas temperatūru (temperatūras diapazonā līdz 210°C). displejā parādīsies zondes darbības simbols un iepriekšēji iestatītā temperatūra, ko var mainīt, pieskaroties taustīņam < vai >. Nosakiet vajadzīgo galīgo pārtikas produkta iekšējo temperatūru (starp 30 un 99°C).

IEVĒROJIET Ja tiek izmantots tausts, nav iespējams iestatīt gatavošanas ilgumu.

4 Apstipriniet iestatījumu ar taustīņusākt I apturēt.

5 Kad tiks sasniegta ēdiena vidusdaļai iestatītā temperatūra, gatavošanas process tiks pātraukts. displejā tiks parādīts uzraksts **End** (Beigas). Būs dzirdams skaņas signāls, ko varat izslēgt, piespiežot jebkuru taustīņu. Pēc vienas minūtes skaņas signāls izslēgsies automātiski.



INFORMĀCIJA

Gatavošanas laikā displejā pārmaiņus tiek parādīta ēdiena vidusdaļas iestatītā un esošā temperatūra. Gatavošanas laikā iespējams izmainīt gatavošanas temperatūru vai ēdiena vidusdaļas mērķa temperatūru. Apstipriniet iestatījumu, pieskaroties taustīņam **start I stop**.

Tausta pareiza lietošana katram ēdiena veidam:

- putna gaļa: ieduriet taustu krūtiņas biezākajā daļā;
- cūkas un liellopa gaļa: ieduriet taustu gaļas liesajā daļā, kurā nav treknuma dzīslojuma;

- mazāki gabali kar kaulu: ieduriet daļā pie kaula;
- zivs: ieduriet taustu aiz galvas virzienā uz muguras daļu.

 **BRĪDINĀJUMS!**

Pēc lietošanas uzmanīgi izņemiet taustu no ēdienu, atvienojiet no cepeškrāsns kontaktligzdas un notīriet taustu.

 **INFORMĀCIJA**

Ja taustu vairs neizmantojat, izņemiet to no cepeškrāsns.

Ieteicamie dažādu gaļas veidu gatavības līmeni

Produktu veids	asiņaina	vāji caurcepta	vidēji caurcepta	gandrīz caurcepta	caurcepta
LIELLOPU GALĀ					
liellopa gaļas cepetis	46-48	48-52	53-58	59-65	68-73
liellopa gaļas fileja	45-48	49-53	54-57	58-62	63-66
rostbifs / gurna pakaļējās daļas mīkstuma steiks	45-48	49-53	54-57	58-62	63-66
burgeri	49-52	54-57	60-63	66-68	71-74
TEĻA GALĀ					
teļa gaļas fileja	45-48	49-53	54-57	58-62	63-66
teļa gurna pakaļējās daļas mīkstums	45-48	49-53	54-57	58-62	63-66
CŪKGAĻA					
kakla cepetis	/	/	/	65-70	75-85
cūkas muguras fiieja	/	/	/	60-69	/
gaļas klaips	/	/	/	/	80-85
JĒRA GALĀ					
jērs	/	60-65	66-71	72-76	77-80
AITAS GALĀ					
aita	/	60-65	66-71	72-76	77-80
KAZAS GALĀ					
kaza	/	60-65	66-71	72-76	77-80
PUTNU GALĀ					
veseli putni	/	/	/	/	82-90
mājpputna krūtiņa	/	/	/	/	62-65
ZIVIS UN JŪRAS VELTES					
forele	/	/	/	62-65	/
tuncis	/	/	/	55-60	/
lasis	/	/	/	52-55	/

Tīrišana un apkope



BRĪDINĀJUMS!

Pirms tīrišanas noteikti atvienojiet ierīci no elektrotīkla un nogaidiet, līdz ierīce ir atdzisusi.

Bērni nedrīkst tīrit ierīci vai veikt apkopes uzdevumus bez pienācīgas pieaugušo uzraudzības.

Lai atvieglotu tīrišanu, cepeškrāsns iekšiene un cepešpanna ir pārkāta ar īpašu emalju, veidojot gludu un dažādas vielas atgrūdošu virsmu.

Regulāri tīriet iekārtu un lielāku netīrumu un kaļakmens noņemšanai izmantojiet siltu ūdeni un trauku tīrāmo līdzekli mazgāšanai ar rokām. Lietojet tīru, mīkstu drānu vai mīkstu sūkli.

Iekārtas ārpuse: netīrumu noņemšanai izmantojiet karsta ziepjūdens putas un mīkstu drānu; pēc tam nosusiniet virsmas.

Iekārtas iekšpuse: ja netīrumi un tauki ir ir grūti notīrāmi, lietojet tradicionālos cepeškrāsns tīrišanas līdzekļus. Lietojet šādus tīrišanas līdzekļus, rūpīgi noslaukiet iekārtu ar mitru drānu, lai noņemtu visas tīrišanas līdzekļa atliekas.

Palīgpiederumi un vadotnes: tīriet ar ziepjūdens putām un mitru drānu. Ja netīrumi un tauki ir ir grūti iztīrāmi, mēs iesakām pirms tīrišanas virsmas izmērcēt un izmantot mazgāšanas suku.

Ja tīrišanas kvalitāte nav apmierinoša, atkārtojet tīrišanas procesu.

- INFORMĀCIJA

Neizmantojiet spēcīgas iedarbības vai abrazīvus tīrišanas līdzekļus un piederumus (abrazīvus sūkļus un mazgāšanas līdzekļus, traipu un rūsas tīrišanas līdzekļus, stikla keramikas plāksnēm paredzētu skrāpju).

Cepēškrāsns aprīkojums ir paredzēts mazgāšanai trauku mazgājamajā mašīnā.

Iekārtas lietošanas laikā var aizdegties ēdienu atliekas (tauvi, cukurs, proteīns). Tāpēc pirms katras lietošanas reizes izņemiet no cepēškrāsns iekšienes un piederumiem lielākos netīrumus un atliekas.

Automātiska cepēškrāsns tīrišana – pirolīze

Šī funkcija izmanto augstu temperatūru, kas atvieglo iekārtas iekšpuses un dažu komplektāciju iekļautā aprīkojuma priekšmetu tīrišanu. Tīrišanas laikā tiek sadedzinātas taukainās atliekas un citi netīrumi.

Pieejami trīs pirolīzes (tīrišanas intensitātēs) līmeņi ar dažādu procesa ilgumu.

Līmenis	Tīrišanas intensitāte	Tīrišanas mērķis	Programmas ilgums
1	Ātrās tīrišana	Nelieliem netīrumiem	2 stundas
2	Vidēji intensīva tīrišana	Pamanāmiem netīrumiem	2 h 15 min
3	Intensīva tīrišana	Grūti iztīrāmiem un noturīgiem (vecākiem) netīrumiem	2 h 30 min

IEVĒROJIET! Jo netīrumi grūtāk iztīrāmi, jo augstāks līmenis jāizvēlas.

Sagatavošanās pirolītiskajai tīrišanai

Pamatojoties uz vidējo krāsns lietošanas biežumu, iesakām pirolītisko tīrišanu veikt reizi mēnesī.

- Izņemiet no cepeškrāsns visu aprīkojumu, arī režģu vadotnes. Aprīkojuma (visu veidu dzīlo un seklo cepešpannu) tīrišana ar piroīzi ir iespējama tikai tādā gadījumā, ja cepeškrāsns ir aprīkota ar papildu režģu vadotnēm (skat. nodalū "Komplektācijā iekļautā aprīkojuma tīrišana ar piroīzi").
- Iztīriet no cepeškrāsns visus redzamos netīrumus un ēdienu atliekas.
- Sāciet pirolītisko tīrišanu tikai tad, kad ierīce ir atdzisusi.
- Ja cepeškrāsns ir aprīkota ar papildu režģu vadotnēm, ievietojiet aprīkojumu uz otrā vai trešā līmeņa, bet nekādā gadījumā ne uz pirmā līmeņa režģu vadotnēm.

1. Pagrieziet GATAVOŠANAS SISTĒMU SELEKTORA POGU iepretim simbolam **P**. Vispirms displejā tiks parādīta zīme **P Yro**.

2. Lai apstiprinātu vēlamo tīrišanas intensitāti/līmeni, pieskarieties taustīnam < vai > un apstipriniet ar taustīnu **sākt I apturēt**. Sākas programmas ilguma atpakaļskaitīšana.

3. Pēc noteikta laika posma cepeškrāsns durtīnas jūsu drošības labad tiks automātiski bloķētas. Displejā tiks parādīts apzīmējums **Loc**.

- Kad pirolītiskā tīrišana būs ir pabeigta un cepeškrāsns atdzisusi, cepeškrāsns durtīnas tiks automātiski atbloķētas.
- Kad cepeškrāsns iekšpusē pilnībā atdzisusi, izslaukiet to ar karstu ziepjūdeni un mīkstu drānu, savācot visas atliekas (piem., pelnus).



BRĪDINĀJUMS!

Piroīzes laikā no krāsns var plūst nepatīkamas smakas un dūmi, kā arī kairinoši tvaiki un gāzes. Tādēļ nodrošiniet, lai procedūras laikā telpa tikt labi vēdināta un ilgstoši neuzturieties šajā telpā. Neļaujiet bērniem vai mājdzīvniekiem tuvoties krāsnij.

Piroīzes procesa laikā ēdiens un tauki var aizdegties. Tādēļ pirms tīrišanas sākuma izņemiet no cepeškrāsns visus netīrumus.

Pirolītiskās tīrišanas laikā iekārtas ārpuse sakarsīs līdz augstai temperatūrai. Nepieskarieties cepeškrāsns durtīnām un neuzkariniet uz tām viegli uzliesmojošus priekšmetus, piemēram, virtuves lupatiņas vai dvieļus.

Nemēģiniet atvērt durtīnas, kamēr tās ir bloķētas (pirolītiskās tīrišanas laikā un kamēr iekārta pēc tīrišanas atdziest)! Tīrišana var tikt pārtraukta, un pastāv apdegumu risks!

Īpaši jutīgi pret izgarojumiem var būt neliela auguma dzīvnieki un lolojumdzīvnieki. Mēs iesakām pirolītiskās tīrišanas laikā neļaut viņiem uzturēties telpā un pēc tīrišanas rūpīgi izvēdināt telpu.

Komplektācijā iekļauto piederumu pirolītskā tīrišana

- Komplektācijā iekļautos piederumus (universālās dzīļas cepešpannas, seklās cepamplātis) var tīrit ar piroīzi tikai tādā gadījumā, ja cepeškrāsns ir aprīkota ar papildu stienīšu plauktu vadotnēm.
- Ievietojiet piederumus otrā vai trešā vadotņu līmeņa gropēs - nekādā gadījumā nelietojiet pirmo vadotņu līmeni.

- Pēc pirolītiskās tīrišanas pagaidiet, līdz aprīkojums atdziest, un notīriet to ar karstu ziepjūdeni un mitru drānu.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Ja cepeškrāsns ir aprīkota ar izvelkamām vadotnēm, aprīkojumu nedrīkst tīrīt ar pirolīzi.

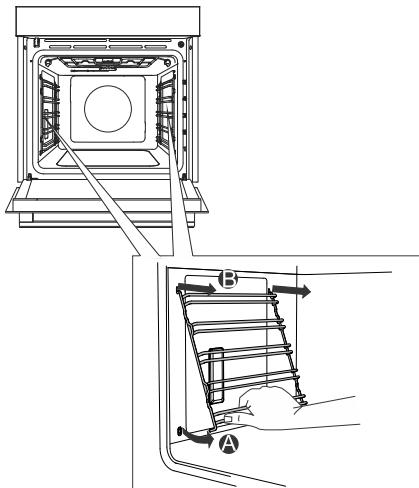
-💡 INFORMĀCIJA

Lai tīrišana būtu kvalitatīvāka, iesakām tīrīt cepeškrāsns un piederumus/aprīkojumu atsevišķi. Izmantojot aprīkojuma tīrišanai pirolītisko tīrišanu, cikla nobeigumā cepeškrāsns dobums var nebūt pilnīgi tīrs.

Ja tīrišanas kvalitāte jūs neapmierina, iesakām tīrišanas procesu atkārtot.

Pēc automātiskās pirolītiskās tīrišanas cepeškrāsns iekšpuse un cepeškrāsns aprīkojums var mainīt krāsu un zaudēt spožumu. Tas neietekmē iekārtas vai piederumu/aprīkojuma lietošanu.

Režģu un piestiprināto izvelkamo (pagarināmo) vadotņu izņemšana



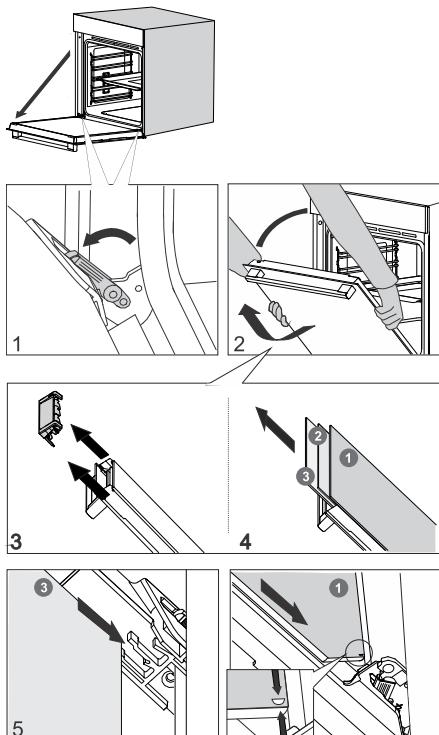
A Turiet vadotnes pie apakšpuses un velciet tās uz cepeškrāsns iekšpuses centra pusē.

B Izņemiet tās no atvērumiem augšpusē.

-💡 INFORMĀCIJA

Izņemiet vadotnes uzmanīgi, cenšoties nesabojāt emaljas pārklājumu.

Cepēškrāsns durtiņu un stikla paneļu izņemšana un nomainīa.



1 Vispirms pilnībā atveriet durtiņas (līdz galam).

2 Cepēškrāsns durtiņas ir piestiprinātas pie eņģēm ar īpašiem balstiņiem, kuros ietilpst arī drošības sviras. Pagrieziet drošība sviru par 90°durtiņu virzienā. Lēni aizveriet durtiņas līdz 45° leņķim (attiecībā pret pilnībā aizvērtu durtiņu stāvokli); pēc tam paceliet durtiņas un izvelciet tās ārā.

Cepēškrāsns **durtiņu stikla paneli** var notīrt no iekšpuses, taču vispirms tas ir jāizņem no iekārtas. Vispirms rīkojieties, kā aprakstīts 2. punktā, bet neizņemiet to.

3 Izņemiet gaisa novirzītāju. Satveriet to ar rokām durvju kreisajā un labajā pusē. Izņemiet, viegli pavelkot uz savu pusī.

4 Satveriet durtiņu stiklu pie augšējās malas un izņemiet stiklu. Tāpat rīkojieties ar otro un trešo stikla paneli (atkarībā no modeļa).

5 Ievietojot stikla paneļus, rīkojieties pretējā secībā.

INFORMĀCIJA

Lai ieliiktu durtiņas vietā, izpildiet šo procedūru pretējā secībā. Ja durtiņas neatveras vai neaizveras pareizi, pārliecinieties, vai eņģēs esošie ierobojumi ir salāgoti ar eņģu ligzdām.

BRĪDINĀJUMS!

Cepēškrāsns durtiņu eņģes var aizvērties ar ievērojamu spēku. Tādēļ, ievietojot vai izņemot iekārtas durtiņas, vienmēr pagrieziet abas atbalsta drošības sviras.

Vienmērīga durtiņu aizvēršana un atvēršana (atkarībā no modeļa)

Cepēškrāsns durtiņas ir aprīkotas ar sistēmu, kas amortizē durtiņu aizvēršanas spēku, sākot no 75 grādu leņķa. Tas sniedz iespēju durtiņas atvērt un aizvērt viegli, klusi un vienmērīgi. Pieliek ar vieglu pabidīšanu (līdz 15° leņķim attiecībā pret aizvērtu durtiņu pozīciju), lai durtiņas aizvērtos automātiski un vienmērīgi.

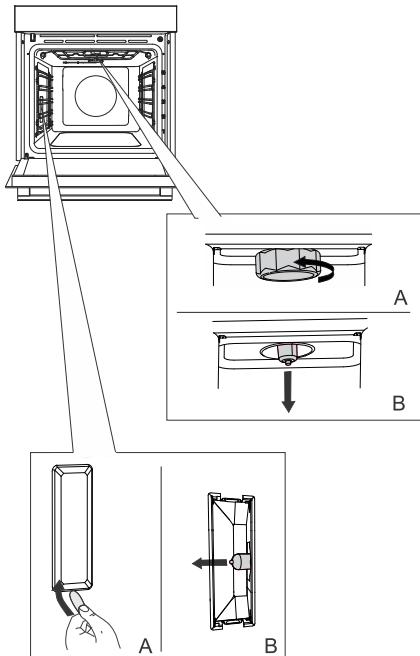
BRĪDINĀJUMS!

Ja, aizverot durtiņas, pielikts pārāk liels spēks, sistēmas iedarbība tiks samazināta vai arī drošības nolūkā sistēma tiks ignorēta.

Spuldzes nomaiņa

Spuldze ir patēriņa priekšmets, un uz to ražotāja garantija neattiecas. Pirms spuldzes nomaiņas izņemiet no cepeškrāsns visu piederumus.

Halogēna lampa: G9, 230 V, 25 W



1 Atskrūvējiet un noņemiet vāciņu (pretēji pulksteņa rādītāju kustības virzienam). Izņemiet halogēna spuldzi.

2 Vāciņa noņemšanai izmantojiet plastmasas rīku. Izņemiet halogēna spuldzi.

- INFORMĀCIJA

Ievērojiet piesardzību, lai nesabojātu emaljas pārkļājumu.

Izmantojiet aizsardzības līdzekļus, lai izvairītos no apdedzināšanās.



BRĪDINĀJUMS!

Apgaismes spuldzi nomainiet tikai tad, kad iekārta ir atvienota no elektrības.

Traucējummeklēšanas un klūmju tabula

Īpaši brīdinājumi un ziņošana par bojājumiem

Garantijas perioda laikā remontu var veikt tikai ražotāja pilnvarots servisa centrs.

Pirms remontdarbu veikšanas atvienojiet ierīci no elektrotīkla, vai nu izņemot drošinātāju, vai atvienojot no kontaktligzdas strāvas vada kontaktakšu.

Neveiciet nekvalificētu iekārtas remontu, jo tas var izraisīt elektrošoku un radīt īssavienojuma risku. Uzticiet šo darbu speciālistam vai pilnvarotam servisa tehnīķim.

Ja ierīces darbībā radušās nelielas problēmas, izskatiet šos norādījumus, lai saprastu, vai varat pats novērst problēmu cēloņus.

Ja iekārta nedarbojas pienācīgi vai nedarbojas vispār, jo ir neatbilstoši lietota vai pārvietota, servisa tehnika vizīte nav bez maksas arī garantijas periodā.

Saglabājiet šos norādījumus turpmākai vajadzībai un nododiet tos turpmākajiem iekārtas īpašniekiem vai lietotājiem.

Tālāk sniegti daži padomi biežāk sastopamu problēmu risināšanā.

Problēma/kļūda	Iemesls
Jūsu mājās bieži nostrādā galvenais drošinātājs.	Lūdzu, sazinieties ar servisa tehnīķi.
Cepeškrāsns apgaismojums nedarbojas.	Cepeškrāsns spuldzes nomaiņa ir aprakstīta nodaļā "Spuldzes nomaiņa".
Nereāgē vadības panelis, ekrāns ir ne-kustīgs.	Uz dažām minūtēm atvienojiet ierīci no elektrotīkla (izskrūvējiet drošinātāju vai izslēdziet galveno slēdzi); pēc tam atkal pievienojiet ierīci un ieslēdziet.
Displejā tiek parādīts kļūdas kods ErrX. Divciparu kļūdas koda gadījumā tieks parādīts simbols ErXX.	Kļūda elektroniskā moduļa darbībā. Uz dažām minūtēm atvienojiet ierīci no elektrotīkla. Ja joprojām tiek rādīts šīs kļūdas kods, izsauciet servisa tehnīķi.
kad temperatūras zonde nebūs pievienota, displejā tieks rādīts SEnS.	Iztīriet kontaktligzdu. Mēģiniet pievienot un atvienot temperatūras zondi vairākas reizes pēc kārtas.

Ja pēc iepriekš aprakstīto darbību veikšanas problēmas joprojām pastāv, izsauciet kvalificētu servisa tehnīķi. Garantija neattiecas uz remonta vai garantijas prasībām, kas izriet no ierīces nepareizas pievienošanas vai lietošanas. Tādā gadījumā remonta izmaksas segs lietotājs.

Likvidēšana



Mūsu produktu iepakojums ir izgatavots no videi nekaitīgiem materiāliem, kurus var pārstrādāt, likvidēt vai iznīcināt, neapdraudot apkārtējo vidi. Tāpēc iepakojuma materiāli ir atbilstoši marķēti.

Šis **simbols** uz ierīces vai iepakojuma norāda, ka šo produktu nedrīkst izmest sadzīves atkritumos. Produkts ir jānogādā autorizētā savākšanas centrā nolietotā elektriskā un elektroniskā aprikojuma otrreizējai pārstrādei.

Pareiza produkta **likvidēšana** palīdzēs novērst negatīvu iedarbību uz apkārtējo vidi un cilvēku veselību, kas varētu rasties nepareizas produkta likvidēšanas gadījumā. Lai uzzinātu plašāku informāciju par produkta likvidēšanu un otrreizējo pārstrādi, lūdzu, sazinieties ar attiecīgo pašvaldības iestādi, kas atbild par atkritumu apsaimniekošanu, savu atkritumu izvešanas dienestu vai veikalu, kurā šo produktu iegādājāties.

Mēs paturam tiesības veikt jebkādas izmaiņas šajos norādījumos par lietošanu, kā arī tiesības klūdīties.

Gatavošanas tests

EN60350-1: Lietojiet tikai ražotāja piegādātu aprīkojumu.

Vienmēr iebīdiet cepamplāti stieplu vadotnēs līdz galam. Ievietojiet konditorejas izstrādājumus vai veidnēs cepamas kūkas tā, kā parādīts attēlā.

* Pirmsuzkarsējet ierīci līdz vēlamajai temperatūrai. Nelietojiet ātras pirmsuzkarsēšanas režīmu.

** Veiciet ierīces pirmsuzkarsēšanu 10 minūtes. Nelietojiet ātras pirmsuzkarsēšanas režīmu.

*** Pēc 2/3 gatavošanas ilguma jāapgriež.

CEPŠANA						
Ēdiens	Aprīkojums	veidņu izvietojums		°C	min	
biskvīti/cepumi – viens režīgs	seklā cepamplāts		3	150	25-40	
biskvīti/cepumi – viens režīgs	sekлā cepamplāts		3	135 **	35-50	
cepumi – divi režīgi/līmeņi	sekлā cepamplāts		2, 4	140 **	25-40	
cepumi – trīs režīgi/līmeņi	sekлā cepamplāts		1, 4, 5	135	45-60	
glazūrkēksiņi – viens režīgs	sekлā cepamplāts		3	160-170 **	20-30	
glazūrkēksiņi – viens režīgs	sekлā cepamplāts		3	155 **	20-30	
glazūrkēksiņi – divi režīgi/līmeņi	sekлā cepamplāts		1,5	140 **	30-45	
glazūrkēksiņi – trīs režīgi/līmeņi	sekлā cepamplāts		1, 3, 5	140-150	30-50	
Biskvītkūka	apaļa metāla veidne, diametrs 26 cm/stieplu režīgs		2	150	45-55	
Biskvītkūka	apaļa metāla veidne, diametrs 26 cm/stieplu režīgs		2	160	45-55	
biskvītkūka – divi režīgi/līmeņi	2 x apaļa metāla veidne, diametrs 26 cm/stieplu režīgs		2, 4	170 *	45-55	
ābolu pīrāgs	2 x apaļa metāla veidne, diametrs 20 cm/stieplu režīgs		2	160 **	70-120	
ābolu pīrāgs	2 x apaļa metāla veidne, diametrs 20 cm/stieplu režīgs		2	160	70-120	
CEPŠANA AR GRILA KRĀSNI						
grauzdēta maize	stieplu režīgs		5	maks.	4-7	vvvv

Tabulas turpinājums no iepriekšējās lappuses

CEPŠANA						
pļeskavica (maltās gaļas pīrāgs)	stieplu režģis + sekla cepamplāte kā pilienu uztvērējs		5	230	25-40 ***	~~~~

gorenje



843437-a19

CE